General Certificate of Secondary Education
Foundation Tier
June 2014

Urdu

46451FT

Unit 1 Listening Test Transcript

F

Thursday 5 June 2014 9.00 am to 9.35 am
approximately (including reading time)

FOR INVIGILATOR'S USE ONLY

Time allowed
- 30 minutes approximately + 5 minutes reading time before the test

- **The pauses are pre-recorded for this test.**

A

This is what you should do for each item.
- After the question number is announced, there will be a pause to allow you to read the instructions and questions.
- Listen carefully to the recording and read the questions again.
- Listen to the recording again and then answer the questions.
- When the next question is about to start you will hear a bleep like this (*).
- You may write at any time during the test.
- Answer **all** questions in **English**.
- You must answer the questions in the spaces provided. Do not write outside the box around each page or on blank pages.
- Write neatly and put down **all** the information you are asked to give.
- Ask any questions now. **You must not ask questions or interrupt during the test*.**
- You now have five minutes to read through the question paper. You may make notes during this time. You may open your answer book now.
- **The test starts now.**

Once the recording has started, the Invigilator must not pause it **at any time** as all pauses, including the five minutes reading time, are pre-recorded.

***If candidates ask any questions at this point, the Invigilator should pause the recording until the questions have been answered. The recording should then be restarted.

F1 1: السّلام علیکم۔ میں مائرہ بول رہی ہوں۔ پتا ہے مجھے اس بار اپنی سالگرہ پر موبائل فون مل رہا ہے۔

F1 2: مجھے یہ تحفہ میری دادی جان دے رہی ہیں۔

F1 3: یہ ایک چھوٹا سا فون ہے اور اس کا رنگ گلابی ہے۔

F1 4: اس کی قیمت پورے پچاس پونڈ ہے۔

F2 5: مجھے سمیعہ کہتے ہیں اور میری عمر چودہ سال ہے۔

F2 6: میرے سب سے بڑے بھائی کی بیوی کا نام نسیمہ ہے۔

F2 7: نسیمہ ایک اسکول میں بچّوں کو پڑھاتی ہیں۔

F2 8: میرا سب سے پسندیدہ مضمون حساب ہے۔

F2 9: میں ہفتے کے دن کپڑوں کی ایک دکان میں کام کرتی ہوں۔

F2 10: میں اپنے فارغ وقت میں تصویریں بناتی ہوں اور کہانیاں لکھتی ہوں۔

F2 11: میں بڑی ہو کر کسی اخبار کے لیے کام کرنا چاہتی ہوں کیوں کہ مجھے مضمون لکھنے کا بھی شوق ہے۔

F1 Example: میں سموسے بنا کر بیچتی ہوں۔

M1 12: میں بوڑھے لوگوں کے گھروں کی کھڑکیاں صاف کر کے پیسے جمع کرتا ہوں۔

F2 13: میں اپنے گھر کے قریب رہنے والے چھوٹے بچّوں کی دیکھ بھال کرتی ہوں۔

M2 14: میں اپنے آس پاس کے مکانوں میں رہنے والوں کے باغیچوں میں کام کر کے انہیں صاف ستھرا کر دیتا ہوں۔

M1 Example: میرے والد ٹیکسی چلاتے ہیں اور انہیں یہ کام پسند ہے۔

M1 15: میرے بڑے بھائی ایک بہت بڑے ہوٹل میں کھانا پکاتے ہیں جہاں اکثر مشہور لوگ کھانا کھانے آتے ہیں۔

M1 میری بہن ایک عجائب گھر میں کام کرتی ہیں۔ انہیں اپنا کام بہت دلچسپ لگتا ہے۔

M1 میری والدہ ایک ہسپتال میں بیماروں کی دیکھ بھال کرتی ہیں۔ وہ کہتی ہیں کہ انہیں یہ کام کر کے دلی خوشی ہوتی ہے۔

M1 میری خالہ زاد بہن ایک دفتر میں کام کرتی ہیں اور ہر روز ایک ہی جیسا کام کرنے کی وجہ سے وہ اپنے کام سے اکتا جاتی ہیں۔

F2 16: فہیم! میں ڈاک خانے جا رہی ہوں۔ مجھے واپس آنے میں شاید دیر ہو جائے۔ تم اپنی بھتیجی زارا کو دوپہر میں نرسری سے لے آنا۔

F1 Example: میں بازار گئی تھی اور اپنے لیے جوتے خریدے کیوں کہ سیل میں بہت سستے کر دیئے گئے تھے۔

مجھے ایک بار پھر بازار جانا ہے آپ کو کچھ چاہیے؟

F2 17: ارے ہاں ضرور۔ میں اپنی چھٹّیوں میں ملیشیا جا رہی ہوں اور سنا ہے کہ وہاں ہر تھوڑی دیر بعد زوردار بارش ہوتی ہے۔
اس لیے مجھے ایک برساتی کی ضرورت ہے۔ چھتری نہ خریدنا کیوں کہ میرے پاس ایک پہلے ہی سے ہے۔

F1 بلال! آپ کو کیا چاہیے؟

M2 میرے لیے ایک مبارک باد والا کارڈ لیتی آنا کیوں کہ میرے دوست نے گاڑی چلانے کے امتحان میں کامیابی حاصل کی ہے۔

F1 18: عدنان! آپ انٹرنیٹ کس مقصد کے لیے استعمال کرتے ہیں؟

M1 میں دراصل موسیقی سننے میں بے حد دلچسپی رکھتا ہوں، خاص کر غزلیں سننا۔ بس اپنے اسی شوق کو پورا کرنے کے لیے
استعمال کرتا ہوں۔

فرزانہ! آپ کس کام کے لیے استعمال کرتی ہیں؟

F2 میں تو گھر بیٹھے روزمرہ استعمال ہونے والی چیزوں کی خریداری کرتی ہوں۔ اس کا فائدہ یہ ہے کہ میں دکانوں میں لمبی
قطار میں کھڑے ہونے سے بچ جاتی ہوں۔ اور احمد آپ؟

M2 مجھے جب بھی اپنے گھر والوں کے ساتھ چھٹّیوں پر کہیں بھی جانے کا اتفاق ہوتا ہے تو میں سب سے پہلے سب کی رہائش
کا بندوبست انٹرنیٹ کے ذریعے بہت پہلے کروالیتا ہوں۔ اس طرح کرنے سے کافی سستا بھی پڑتا ہے۔

M1 19: مجھے کل شام ایک کھیلوں کے مقابلے میں گلاسگو جانا بہت ضروری ہے لیکن اچانک میری گاڑی خراب ہوگئی ہے۔ سمجھ
میں نہیں آرہا کہ میں کیا کروں۔

F1 تو آپ ریل گاڑی کے ذریعے چلے جائیں۔

M1 ہاں! میں بھی یہی سوچ رہا ہوں۔ پہلی ریل گاڑی صبح سات بجے اور دوسری سوا دس بجے جاتی ہے۔ شام کو ایک آخری
ریل گاڑی چھ بجے جاتی ہے، لیکن اس پر جانے سے مجھے دیر ہوجائے گی۔ میرے خیال میں سوا دس بجے والی ٹھیک رہے گی۔

M2 20: میں انور ہوں۔ میں فارغ وقت میں اپنے دوستوں کے ساتھ تاش کھیلتا ہوں۔ میں اس کھیل کا ماہر ہوں لیکن میرے
والدین کو اس کھیل سے سخت نفرت ہے۔

F2 Example: حامد! یہ بتائیں آپ کیسے لوگوں کو اپنا دوست بنانا پسند کرتے ہیں؟

M2 مجھے وہ لوگ اچھے لگتے ہیں جنھیں مختلف قسم کے کھیل کھیلنے اور دیکھنے کا شوق ہو۔ میں خود بھی اپنے آپ کو صحت مند رکھنے کے
لیے ورزش کرتا رہتا ہوں۔

M2 21: صوفیہ آپ کو کیسے لوگ اچھے لگتے ہیں؟

F1 جن لوگوں کو سیر و تفریح کرنے میں دلچسپی ہو ایسے لوگ مجھے اچّھے لگتے ہیں۔ دیکھا گیا ہے کہ ایسے لوگوں کی عام معلومات بہت
اچّھی ہوتی ہیں۔

Turn over ▶

طاہر! آپ کو کیسے لوگ پسند ہیں؟

بھئی مجھے تو وہ لوگ بہت اچّھے لگتے ہیں جو زندگی میں کامیابی حاصل کرنے کے لیے خوب محنت کرتے ہیں۔ **M1**

اور آپ کو شاذیہ؟

میں ان لوگوں کو پسند کرتی ہوں جو انصاف پسند ہوتے ہیں اور کبھی بھی کسی کے ساتھ ناانصافی نہیں کرتے۔ **F2**

سمیع! آپ کی کیا پسند ہے؟

مجھے تو بس خوش مزاج اور ہنسنے ہنسانے والے لوگ بے حد اچّھے لگتے ہیں۔ **M2**

END OF TEST

Copyright © 2014 AQA and its licensors. All rights reserved.